



**Egr. Dott.
Mauro Mazza**
Commissario straordinario

pec: commissario.italyfrankfurt2024@pec.cultura.gov.it

Oggetto: servizi necessari all'organizzazione della Cerimonia di assegnazione del concorso "30° Premio ENIT" nell'ambito delle iniziative promozionali di ITALIA – OSPITE D'ONORE 2024. – CIG N. B32B47B678

In esecuzione della Determina (prot. ENITSPA-Roma.I.0005541.15-10-2024) si procede alla sottoscrizione della presente lettera commerciale.

La presente lettera commerciale costituisce contratto, ai sensi dell'articolo 18, comma 1, del d.lgs. n. 36/2023, per la disciplina dei rapporti tra ENIT S.p.a. (d'ora in poi anche "ENIT" o "Committente") e il dott. Mauro Mazza, Commissario straordinario del Governo per la partecipazione dell'Italia quale d'Ospite d'Onore alla Fiera del Libro di Francoforte del 2024, C.F. 12909020963, nominato, ai sensi dell'art. 11 della legge 23 agosto 1988, n. 400, con Decreto del Presidente della Repubblica del 19 giugno 2023 e domiciliato per la carica in Via Salaria 280, 00199 - Roma, presso lo studio professionale del dott. Fabio Mattioni (d'ora in poi anche "Commissario" o "Appaltatore"), in relazione all'esecuzione delle prestazioni in oggetto e secondo le condizioni di seguito riportate.

Articolo 1 – Oggetto

1.1 Con la presente lettera commerciale (d'ora in poi anche "Contratto") l'ENIT affida all'Appaltatore, che accetta senza riserva alcuna, l'esecuzione dei servizi necessari all'organizzazione della Cerimonia di assegnazione del concorso "30° Premio ENIT" nell'ambito delle iniziative promozionali di ITALIA – OSPITE D'ONORE 2024, di seguito anche "le Attività".



L'appaltatore si obbliga a garantire la messa a disposizione dello spazio per la cerimonia Premio ENIT 2024 nel Padiglione Italia con i seguenti servizi:

- dotazione tecnica (schermo, beamer, leggìo con microfono, 2 headset, 1 microfono portatile, 1 laptop, impianto audio, tavoli alti/bassi con sgabelli/sedie, palco);
- servizio di interpretazione simultanea con attrezzatura cuffie;
- servizi di sicurezza;
- servizio n. 1 hostess;
- connessione internet e assistenza tecnica on site;
- gestione e coordinamento evento in loco.

1.2 L'Appaltatore si obbliga ad eseguire le prestazioni oggetto del presente contratto con organizzazione di mezzi necessari e con gestione a proprio rischio, a propria cura e spese, a regola d'arte e in conformità alle prescrizioni contenute nel presente Contratto e nei documenti allegati, nonché alle disposizioni legislative e regolamentari vigenti in materia.

Articolo 2 – Corrispettivo e Modalità di pagamento

2.1 Il corrispettivo dovuto dal Committente all'Appaltatore per il pieno e perfetto adempimento del contratto è fissato in € 6.500,00, da corrispondere alla conclusione del contratto.

Il predetto corrispettivo si riferisce all'esecuzione della prestazione assunta a perfetta regola d'arte e nel pieno adempimento delle modalità e delle prescrizioni di cui al presente atto.

2.2 L'Appaltatore per prevenire infiltrazioni criminali e mafiose, assume tutti gli obblighi di tracciabilità dei flussi finanziari di cui all'art. 3 della Legge 13 agosto 2010 n. 136 e al DL 187/2010, convertito in Legge 217/2010 e s.m.i..

2.3 L'emissione della fattura è subordinata alla regolare esecuzione dei servizi.

2.4 La fattura dovrà contenere i dati di seguito indicati:

- CIG indicato in oggetto;
- intestazione: ENIT s.p.a. Via Marghera, 2 – 00185 Roma;
- P. IVA n. 17409361007;
- codice destinatario per la ricezione delle fatture elettroniche: 38P86EY;
- nelle modalità di pagamento dovrà essere indicato: "pagamento a 30 gg data fattura";

2.5 Il Commissario dichiara di considerare tale corrispettivo nel suo complesso remunerativo, e che lo stesso è comprensivo di tutte le spese e gli oneri – diretti e indiretti – previsti a carico del Commissario

dal contratto e dalla normativa applicabile nonché ogni altro onere che, anche se non espressamente menzionato, risulti comunque necessario al perfetto compimento di quanto oggetto del presente contratto.

Articolo 3 – Durata, stipulazione e perfezionamento del contratto

3.1 Il presente Contratto decorre dalla data di protocollazione e avrà vigore fino al 17 ottobre 2024.

3.2 Il contratto è stipulato ai sensi dell'art. 18, comma 1, del D.lgs. n. 36/2023.

3.3 È escluso il tacito rinnovo.

Articolo 4 – Obblighi del Contrante

4.1 Il Commissario si obbliga ad adempiere puntualmente e con la massima diligenza alle proprie obbligazioni, in conformità alle previsioni contrattuali e alla normativa vigente e applicabile in materia.

4.2 Il Commissario si obbliga ad eseguire le prestazioni, oggetto del presente contratto, con organizzazione di mezzi necessari e con gestione a proprio rischio, a propria cura e spese, a regola d'arte e in conformità alle prescrizioni contenute nel presente Contratto e nei documenti allegati, nonché usando la diligenza richiesta dalla natura dei beni forniti e dalla normativa vigente in materia.

4.3 Il Commissario si obbliga a dotarsi di tutte le coperture assicurative necessarie allo svolgimento delle attività per tutta la durata del presente Contratto stesso

4.4 Per tutta la durata del contratto l'Appaltatore si obbliga ad assicurare la perfetta esecuzione delle attività.

Articolo 5 - Responsabilità del Commissario

5.1 L'Appaltatore si obbliga a tenere indenne e manlevare l'ENIT da ogni ragione, pretesa o azione fatta valere a qualsiasi titolo e ragione, anche da terzi, per danni o altro a terzi che sia riconducibile all'esecuzione del presente contratto. Nessuna responsabilità potrà essere addebitata al Committente nel caso in cui il Commissario non rispetti le norme vigenti per il suo settore di attività.

5.2 Il Commissario, operando in maniera autonoma e a proprio totale rischio, assume su di sé ogni responsabilità civile, penale e amministrativa derivante dall'esecuzione delle attività oggetto del presente contratto.

5.3 Sono a carico del Commissario tutte le precauzioni necessarie ad evitare il verificarsi di danni alle persone, alle cose, durante l'esecuzione delle attività, mettendo in atto tutti gli adempimenti previsti per la sicurezza sul lavoro secondo la normativa vigente in materia.

5.4 Il Commissario assume ogni responsabilità ed onere derivante da diritti di proprietà intellettuale, da applicazioni industriali o di altra natura protette da diritti di privativa o altra tutela di legge, spettanti a terzi in ordine all'esecuzione delle attività.

Articolo 6 - Penali



6.1 Qualora vengano accertate inadempienze per mancata o tardiva esecuzione di quanto previsto nel presente contratto la relativa contestazione sarà effettuata all'Appaltatore per iscritto assegnando un termine di 1 giorno per la presentazione di eventuali argomenti giustificativi.

6.2 Accertata definitivamente l'inadempienza, ENIT procederà all'applicazione nei confronti dell'Appaltatore di una penalità il cui importo sarà trattenuto all'atto della liquidazione della fattura corrispondente.

6.3 Tali penali sono così definite:

- 0,3 per mille dell'ammontare netto contrattuale per ogni giorno di ritardo nell'esecuzione delle attività contrattuali;

6.4 Qualora l'importo complessivo delle penali applicate superi il 10% dell'importo contrattuale, ENIT si riserva la facoltà, a suo insindacabile giudizio, di risolvere il contratto, addebitando all'Appaltatore gli eventuali maggiori costi ed ogni altro danno provocato dalla risoluzione stessa.

Articolo 7 - Risoluzione del contratto

7.1 ENIT è in facoltà di risolvere il Contratto, anche parzialmente, in caso di inadempimento degli obblighi attinenti allo stesso, salva ed impregiudicata ogni pretesa risarcitoria.

7.2 In ogni caso il contratto si intende risolto qualora il Commissario risulti inadempiente in modo grave in relazione ai propri obblighi.

7.3 ENIT risolverà il contratto, nelle ipotesi di cui all'art. 122 del D. lgs n. 36/2023.

7.4 Il contratto si intenderà risolto anche qualora l'evento non possa avere luogo a causa di norme, provvedimenti e/o condizioni intervenute medio tempore.

Articolo 8 - Codice di Comportamento

8.1 Il Commissario dichiara di aver preso visione e di essere a conoscenza delle disposizioni contenute nel Codice di comportamento di ENIT S.p.A., pubblicato sul sito istituzionale di ENIT S.p.A. nella sezione "Società Trasparente".

8.2 ENIT si riserva la facoltà di risolvere il presente Contratto in caso di inosservanza Codice di comportamento di ENIT S.p.A., e di chiedere il risarcimento dei danni subiti e subendi a causa di tale violazione.

8.3 ENIT dichiara di aver preso visione e di essere a conoscenza del Codice di comportamento dei dipendenti pubblici adottato con D.P.R. 16 aprile 2013, n. 62 e si impegna a rispettarne i principi per quanto applicabili in ragione della propria natura giuridica e con riferimento alla esecuzione del presente contratto.

Articolo 9 - Spese contrattuali

9.1 Sono a carico dell'Appaltatore tutte le eventuali spese di registrazione del contratto e ogni altro onere necessario alla stipulazione del contratto.

Articolo 10 - Foro competente

10.1 Il foro competente per qualsiasi controversia che dovesse insorgere in ordine all'interpretazione, esecuzione e/o risoluzione del presente atto, sia in corso d'opera che al termine delle attività, sarà quello di Roma.

Articolo 11 - Divieto di cessione del Contratto

11.1 Fatto salvo quanto previsto all'art. 120, comma 1, lett. d), punto n. 2, del d.lgs. n. 36/2023 in materia di vicende soggettive dell'esecutore del contratto, è fatto assoluto divieto all'Appaltatore di cedere, a qualsiasi titolo, il presente contratto, a pena di nullità della cessione stessa.

In caso di inadempimento degli obblighi di cui al precedente comma, il presente contratto s'intenderà risolto di diritto ai sensi dell'art. 1456 cod. civ. nei confronti dell'Appaltatore inadempiente.

Articolo 12 - Tutela dei dati personali e obblighi di riservatezza

12.1 Le Parti si impegnano al rispetto della normativa vigente (Regolamento Europeo n. 679/2016) in materia di trattamento dei dati personali e delle relative misure di sicurezza. Ai sensi del D. Lgs. 196/2003 (Codice Privacy) e del Regolamento (UE) 2016/679 del 27 aprile 2016 (GDPR), le parti danno atto che i dati forniti potranno essere trattati in forma cartacea ed informatica, direttamente o anche attraverso terzi, oltre che per ottemperare agli obblighi previsti dalla legge, dai regolamenti o dalla normativa comunitaria, per dare esecuzione a tutti gli obblighi contrattuali.

Ai sensi dell'art. 13 e del Regolamento (UE) 2016/679 del 27 aprile 2016, le parti del presente accordo si danno, altresì, reciproco atto che dati personali relativi a ciascun contraente dello stesso (sede, recapito telefonico, codice fiscale e partita I.V.A.) verranno inseriti ed elaborati nelle proprie banche dati, al fine di gestire i reciproci rapporti contrattuali. Le parti si obbligano ad adottare, nel trattamento dei dati personali di titolarità del Committente, ogni idonea misura di sicurezza, assumendosi ogni responsabilità in merito alla valutazione di idoneità. Le parti del presente atto si riconoscono reciprocamente i diritti previsti dagli artt. 15 - 22 del Regolamento UE n. 2016/679. Resta espressamente inteso che ciascuna parte dichiara di avere preso visione di quanto sopra esposto.

Articolo 13 - Allegati

13.1 Costituiscono parte integrante e sostanziale del presente contratto e si intendono allegati allo stesso, ancorché non materialmente e fisicamente uniti al medesimo:

- Dichiarazione di accettazione;
- Informativa privacy;

AP



Articolo 14 - Normativa di rinvio

14.1 Per quanto non previsto dal presente Contratto si fa rinvio alla disciplina normativa e regolamentare vigente in materia di appalti pubblici.

L'AMMINISTRATORE DLEGATO

IVANA JELINIC

_____ 

AP



Spett.le
ENIT S.p.A.
in persona del legale rapp.te *p.t.*

pec: affarigiuridici@cert.enit.it

Oggetto: Dichiarazione di accettazione della lettera commerciale relativa all'affidamento dei servizi necessari all'organizzazione della Cerimonia di assegnazione del concorso "30° Premio ENIT" nell'ambito delle iniziative promozionali di ITALIA – OSPITE D'ONORE 2024. – CIG N. B32B47B678

Il dott. Mauro Mazza, Commissario straordinario del Governo per la partecipazione dell'Italia quale d'Ospite d'Onore alla Fiera del Libro di Francoforte del 2024, C.F. 12909020963, nominato, ai sensi dell'art. 11 della legge 23 agosto 1988, n. 400, con Decreto del Presidente della Repubblica del 19 giugno 2023 e domiciliato per la carica in Via Salaria 280, 00199 - Roma, presso lo studio professionale del dott. Fabio Mattioni

DICHIARA SOTTO LA PROPRIA RESPONSABILITÀ

di aver preso visione, di approvare e accettare integralmente e senza riserve le condizioni e le disposizioni riportate nella lettera commerciale sottoscritta da ENIT, relativa all'affidamento dei servizi necessari all'organizzazione della Cerimonia di assegnazione del concorso "30° Premio ENIT" nell'ambito delle iniziative promozionali di ITALIA – OSPITE D'ONORE 2024. – CIG N. B32B47B678

**IL COMMISSARIO STRAORDINARIO DEL GOVERNO PER LA PARTECIPAZIONE DELL'ITALIA QUALE
PAESE D'ONORE ALLA FIERA DEL LIBRO DI FRANCOFORTE DEL 2024**



OGGETTO: INFORMATIVA AI SENSI DELL'ART. 13 DEL REGOLAMENTO UE N. 2016/679

Spett.le Società,

di seguito le forniamo alcune informazioni che è necessario portare alla sua conoscenza, non solo per ottemperare agli obblighi di legge, ma anche perché la trasparenza e la correttezza nei vostri confronti è parte fondante della nostra attività.

Ai sensi dell'art. del Regolamento UE n. 2016/679 (di seguito "GDPR 2016/679"), recante disposizioni a tutela delle persone e di altri soggetti rispetto al trattamento dei dati personali, desideriamo informarLa che i dati personali da Lei forniti formeranno oggetto di trattamento nel rispetto della normativa.

Titolare del trattamento

Il Titolare del trattamento è ENIT spa.

Il titolare del Trattamento ha nominato i Responsabili del trattamento, che trattano i dati personali, ciascuno nell'ambito delle proprie funzioni, mansioni, attività e incarichi.

Categorie di dati personali

Codice fiscale ed altri numeri di identificazione personale, Nominativo, indirizzo o altri elementi di identificazione personale, Certificati di qualità, Indirizzo e-mail, Provincia di residenza, Dati giudiziari, Dati giudiziari su condanne e sentenze, Dati giudiziari relativi a misure giudiziarie, Dati giudiziari relativi a sanzioni amministrative, Coordinate bancarie, Dati finanziari.

Finalità del trattamento

I suoi dati personali sono raccolti e trattati per le finalità riportate di seguito: Contabilità e gestione fiscale e controllo delle operazioni finanziarie, Gestione contabile o di tesoreria, Produzione, Programmazione delle attività, Monitoraggio degli adempimenti contrattuali, Gestione della clientela, Gestione dei fornitori, Gestione della corrispondenza relativa all'Ente, Gestione dei reclami e del contenzioso con terzi.

Base giuridica di riferimento

Il trattamento dei suoi dati si fonda sulle seguenti basi giuridiche di riferimento: Obbligo legale, Interesse pubblico, Esercizio obblighi in materia di diritto del lavoro, Esercizio obblighi in materia di protezione sociale, Esecuzione di un contratto, Esecuzione compiti di interesse generale, Legittimo interesse del Titolare, Esercizio o difesa di un diritto in sede giudiziaria.

Destinatari

I suoi dati personali potranno essere inviati ai destinatari o alle categorie di destinatari riportati di seguito: Uffici giudiziari, Enti locali, Consulenti e liberi professionisti in forma singola o associata, Società e imprese, Banche e istituti di credito, Organi istituzionali, Enti previdenziali ed assistenziali, Altre amministrazioni pubbliche, Datori di lavoro, Organizzazioni sindacali e patronati, Società controllanti, Società controllate e collegate, Imprese di assicurazione, Clienti ed utenti, Società assicuratrici

Modalità di trattamento e conservazione

Il trattamento sarà svolto in forma automatizzata e/o manuale, nel rispetto di quanto previsto dall'art. 32 del GDPR 2016/679 in materia di misure di sicurezza, ad opera di soggetti appositamente incaricati e in ottemperanza a quanto previsto dall'art. 29 GDPR 2016/ 679.

Le segnaliamo che, nel rispetto dei principi di liceità, limitazione delle finalità e minimizzazione dei dati, ai sensi dell'art. 5 GDPR 2016/679, previo il Suo consenso libero ed esplicito, i Suoi dati personali saranno conservati per il seguente periodo di tempo: 10 anni dopo la cessazione del rapporto contrattuale.

Ambito di comunicazione e diffusione

Informiamo inoltre che i dati raccolti non saranno mai diffusi e non saranno oggetto di comunicazione senza Suo esplicito consenso, salvo le comunicazioni necessarie che possono comportare il



trasferimento di dati ad enti pubblici, a consulenti o ad altri soggetti per l'adempimento degli obblighi di legge.

Trasferimento internazionale dei dati personali

I suoi dati potranno essere comunicati a soggetti aventi sede in paese comunicati ed extracomunitari, al solo fine di dare adempimento ai rapporti contrattuali. Al riguardo, saranno adottate le misure appropriate per garantire un livello adeguato di protezione.

Diritti dell'interessato

In ogni momento, Lei potrà esercitare, ai sensi degli articoli dal 15 al 22 del Regolamento UE n. 2016/679, il diritto di:

- a) chiedere la conferma dell'esistenza o meno di propri dati personali;
- b) ottenere le indicazioni circa le finalità del trattamento, le categorie dei dati personali, i destinatari o le categorie di destinatari a cui i dati personali sono stati o saranno comunicati e, quando possibile, il periodo di conservazione;
- c) ottenere la rettifica e la cancellazione dei dati (diritto all'oblio);
- d) ottenere la limitazione del trattamento;
- e) ottenere la portabilità dei dati, ossia riceverli da un titolare del trattamento, in un formato strutturato, di uso comune e leggibile da dispositivo automatico, e trasmetterli ad un altro titolare del trattamento senza impedimenti;
- f) opporsi al trattamento in qualsiasi momento ed anche nel caso di trattamento per finalità di marketing diretto;
- g) opporsi ad un processo decisionale automatizzato relativo alle persone fisiche, compresa la profilazione.
- h) chiedere al titolare del trattamento l'accesso ai dati personali e la rettifica o la cancellazione degli stessi o la limitazione del trattamento che lo riguardano o di opporsi al loro trattamento, oltre al diritto alla portabilità dei dati;
- i) revocare il consenso in qualsiasi momento senza pregiudicare la liceità del trattamento basata sul consenso prestato prima della revoca;
- j) proporre reclamo a un'autorità di controllo.

Può esercitare i Suoi diritti con richiesta scritta inviata a ENIT S.p.a., Via Marghera, 2/6 - 00185 Roma, o all'indirizzo mail: presidenza.spa@enit.it

Per presa visione

**IL COMMISSARIO STRAORDINARIO DEL GOVERNO PER LA PARTECIPAZIONE DELL'ITALIA QUALE
PAESE D'ONORE ALLA FIERA DEL LIBRO DI FRANCOFORTE DEL 2024**